

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

MCM7000



DA	Brugervejledning	3	PL	Instrukcja obsługi	83
FI	Käyttöopas	21	CS	Příručka pro uživatele	103
EL	Εγχειρίδιο χρήσης	39	HU	Felhasználói kézikönyv	121
RU	Руководство пользователя	61	SK	Príručka uživateľa	141

PHILIPS

DEMO MODE

To turn ON

Press



button

(in standby mode)

To turn OFF

Press



button

(in standby mode)

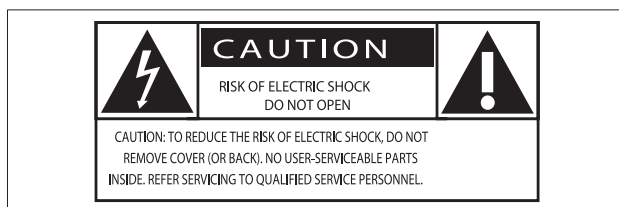
Obsah

1 Dôležité	142	6 Ďalšie funkcie	156
Bezpečnosť	142	Nastavenie časovača budíka	156
Upozornenie	144	Nastavenie časovača vypnutia	156
		Počúvanie externého zvukového zariadenia	157
2 Váš Mikro Hi-Fi systém	145	Počúvanie prostredníctvom slúchadiel	157
Úvod	145		
Čo je v škatuli	146	7 Informácie o výrobku	157
Prehľad produktu	147	Technické údaje	157
		Informácie o možnostiach prehrávania cez rozhranie USB	158
3 Úvodné pokyny	150	Podporované formáty MP3 diskov	158
Pripojenie reproduktorov	150		
Pripojenie antény FM	150	8 Riešenie problémov	159
Pripojenie napájania	151		
Príprava diaľkového ovládania	151		
Nastavenie hodín	151		
Ukážka funkcií zariadenia	152		
Prispôsobenie jasú zobrazovacieho panela	152		
Zapnutie alebo vypnutie osvetlenia LED	152		
Zapnutie	152		
Prepnutie do pohotovostného režimu	152		
4 Prehrávanie	152		
Základné operácie prehrávania	152		
Prehrávanie z disku	152		
Prehrávanie z USB	153		
Nastavenie zvuku	153		
5 Počúvanie rozhlasového vysielania v pásme FM	154		
Inštalácia typu Plug and Play	154		
Naladenie rozhlasových staníc pásma FM	154		
Automatické programovanie rozhlasových staníc	155		
Ručné programovanie rozhlasových staníc	155		
Naladenie predvoľby rozhlasovej stanice	155		
Zobrazenie informácií RDS	155		

1 Dôležité

Bezpečnosť

Význam týchto bezpečnostných symbolov



Tento „blesk“ indikuje, že neizolovaný materiál vo vašej jednotke by mohol spôsobiť zásah elektrickým prúdom. V záujme bezpečnosti všetkých členov vašej domácnosti neodstraňujte kryt produktu.

„Výkričník“ upozorňuje na funkcie, v prípade ktorých by ste si mali pozorne preštudovať priloženú literatúru, aby ste predišli problémom s prevádzkou a údržbou.

VAROVANIE: V záujme zníženia rizika požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom nesmie byť tento prístroj vystavený pôsobeniu dažďa ani vlhkosti a na zariadenie sa nesmú umiestňovať predmety naplnené tekutinami, ako sú napr. vázy.

VÝSTRAHA: Aby nedošlo k zásahu elektrickým prúdom, zástrčku úplne zasuňte. (Pre oblasti s polarizovanými zástrčkami: Aby nedošlo k zásahu elektrickým prúdom, zasuňte široký kolík do širokého otvoru v zásuvke.)

Dôležité bezpečnostné pokyny

- ① Prečítajte si tieto pokyny.
- ② Odložte si tieto pokyny.
- ③ Dbajte na všetky varovania.
- ④ Dodržiavajte všetky pokyny.
- ⑤ Nepoužívajte toto zariadenie v blízkosti vody.
- ⑥ Čistite len pomocou suchej tkaniny.

- ⑦ Neblokujte vetracie otvory. Nainštalujte podľa pokynov výrobcu.
- ⑧ Neinštalujte v blízkosti zdrojov tepla, ako sú radiátory, tepelné regulátory, kachle či iné zariadenia (vrátane zosilňovačov), ktoré produkujú teplo.
- ⑨ Dbajte na to, aby na sieťový kábel nikto nestúpil ani ho nezaťhol, najmä pri zástrčkách, elektrických objímkach a v mieste, kde vychádza zo zariadenia.
- ⑩ Používajte len nástavce/príslušenstvo špecifikované výrobcom.
- ⑪ Používajte len s vozíkom, stojanom, statívom, konzolou alebo stolom špecifikovaným výrobcom alebo predávanými so zariadením. Pri použití vozíka buďte opatrní pri presúvaní vozíka a zariadenia. Predídete zraneniu spôsobenému prevrátením.



- ⑫ Počas búrok s bleskami alebo pri dlhodobom nepoužívaní odpojte toto zariadenie zo siete.
- ⑬ Všetky opravy zverte do rúk kvalifikovanému servisnému personálu. Oprava je potrebná, ak bolo zariadenie akýmkoľvek spôsobom poškodené, napríklad bol poškodený napájací kábel alebo zástrčka, ak bola na zariadenie vyliata tekutina alebo do zariadenia spadol nejaký predmet, zariadenie bolo vystavené dažďu alebo vlhkosti alebo ak zariadenie nefunguje správne, prípadne po páde zariadenia.
- ⑭ **UPOZORNENIE** pre používanie batérie – Aby nedošlo k vytečeniu batérie, ktoré by mohlo spôsobiť poranenie osôb,

škody na majetku alebo poškodenie zariadenia:

- Všetky batérie nainštalujte správne, s orientáciou pólov + a – podľa vyznačenia na zariadení.
- Nemiešajte batérie (staré a nové alebo uhlíkové a alkalické atď.).
- Keď sa zariadenie dlhšiu dobu nepoužíva, vyberte batérie.
- Batérie (súprava batérií alebo vstavané batérie) nesmú byť vystavené zdrojom nadmerne vysokej teploty, ako je napríklad slnečné žiarenie, oheň alebo podobné zdroje tepla.

- ⑮ **Prístroje nesmú byť vystavené kvapkaniu alebo striekaniu kvapalín.**
- ⑯ **Neumiestňujte na zariadenie žiadne nebezpečné predmety (napr. predmety naplnené kvapalinou, zapálené sviečky).**
- ⑰ **Tam, kde ako odpájacie zariadenie slúži sieťová zástrčka alebo prepájacie zariadenie, musí zostať toto odpájacie zariadenie ľahko prístupné pre okamžité použitie.**



Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tohto zariadenia.
- Nikdy nemažte žiadnu časť tohto zariadenia.
- Nikdy nepokladajte toto zariadenie na iné elektrické zariadenie.
- Toto zariadenie chráňte pred priamym slnečným svetlom, otvoreným ohňom alebo zdrojom tepla.
- Nikdy sa nepozerajte do laserového lúča vnútri zariadenia.
- Uistite sa, že máte vždy ľahký prístup k napájaciemu káblu, zástrčke alebo adaptéru, aby ste mohli zariadenie odpojiť zo siete.



Výstraha

- Používanie iných ovládacích prvkov alebo vykonávanie úprav a iných postupov, než sú uvedené v tomto dokumente, môže mať za následok vystavenie sa nebezpečnému žiareniu alebo zapríčiniť nebezpečnú prevádzku.

Bezpečné počúvanie

Hlasitosť prehrávania vždy nastavte na primeranú hodnotu.

- Používanie slúchadiel pri vysokej hlasitosti môže poškodiť váš sluch. Tento produkt môže vytvárať zvuky v decibelových rozsahoch, ktoré môžu u bežnej osoby spôsobiť stratu sluchu, a to aj pri vystavení kratšom ako jedna minúta. Vyššie decibelové rozsahy sa poskytujú pre osoby, ktorých úroveň sluchu je už čiastočne znížená.
- Zvuk môže byť klamlivý. Časom sa „pohodlná úroveň“ sluchu prispôsobí vyšším hlasnostiam zvuku. Takže po dlhodobom počúvaní to, čo znie „normálne“, môže byť v skutočnosti príliš hlasné a škodlivé pre váš sluch. Aby ste sa pred tým ochránili, nastavte hlasitosť na bezpečnú úroveň skôr, ako sa váš sluch prispôsobí, a nechajte nastavenú túto hlasitosť.

Vytvorenie bezpečnej úrovne hlasitosti:

- Nastavte ovládanie hlasitosti na nízke nastavenie.
- Pomaly zvyšujte hlasitosť, kým nebudete počuť pohodlne a jasne bez rušenia.

Počúvanie musí mať rozumnú časovú dĺžku:

- Dlhodobé vystavenie sa zvuku, a to aj pri normálnych „bezpečných“ úrovniach, môže tiež spôsobiť stratu sluchu.
- Vždy používajte zariadenie rozumne a doprajte si dostatočne dlhé prestávky.

Keď používate svoje slúchadlá, nezabudnite dodržiavať nasledujúce pokyny.

- Počúvajte pri rozumných úrovniach hlasitosti po primerane dlhú dobu.
- Dávajte si pozor, aby ste nezvyšovali hlasitosť, ako sa váš sluch postupne prispôbuje.
- Nezvyšujte hlasitosť na tak vysokú úroveň, že nebudete počuť, čo sa deje okolo vás.

- V potenciálne nebezpečných situáciách by ste mali byť opatrní alebo dočasne prerušiť používanie. Nepoužívajte slúchadlá počas riadenia motorového vozidla, bicyklovania, skateboardovania atď. Mohla by vzniknúť nebezpečná situácia v cestnej premávke a na mnohých miestach je to protizákonné.

Upozornenie

Akékoľvek zmeny alebo úpravy vykonané na tomto zariadení, ktoré nie sú vyslovene povolené spoločnosťou Philips Consumer Lifestyle, môžu zrušiť oprávnenie používateľa používať toto zariadenie.



Tento výrobok spĺňa požiadavky Európskeho spoločenstva týkajúce sa rádiového rušenia.



Pri navrhovaní a výrobe produktu sa použili vysokokvalitné materiály a komponenty, ktoré možno recyklovať a znova využiť.



Keď sa na produkte nachádza symbol prečiarknutého koša s kolieskami, znamená to, že sa na tento produkt vzťahuje Európska smernica 2002/96/ES.

Informujte sa o lokálnom systéme separovaného zberu pre elektrické a elektronické zariadenia.

Dodržiavajte miestne predpisy a nevyhadzujte použité zariadenia do bežného domáceho odpadu. Správnu likvidáciu starého produktu pomôžete zabrániť možným negatívnym následkom pre životné prostredie a ľudské zdravie.



Produkt obsahuje batérie, ktoré na základe Smernice EÚ č. 2006/66/EC nemožno likvidovať spolu s bežným domovým odpadom. Informujte sa o miestnych pravidlách separovaného zberu batérií, pretože správna likvidácia pomáha zabrániť možným negatívnym následkom na životné prostredie a ľudské zdravie.

Informácie týkajúce sa životného prostredia

Všetky nepotrebné baliace materiály boli vynechané. Snažili sme sa o dosiahnutie jednoduchého rozdelenia balenia do troch materiálov: kartón (škatuľa), polystyrénová pena (vypodloženie) a polyetylén (vrecká, ochranná penová pokrývka).

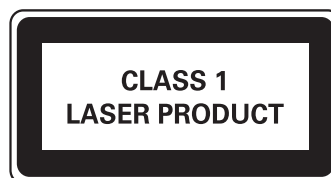
Váš systém pozostáva z materiálov, ktoré je možné v prípade roztriedenia špecializovanou spoločnosťou recyklovať a opakovane použiť. Dodržiavajte miestne nariadenia týkajúce sa likvidácie obalových materiálov, vybitých batérií a starého vybavenia.



Be responsible
Respect copyrights

Vytváranie nepovolených kópií z materiálov podliehajúcich ochrane proti kopírovaniu, vrátane počítačových programov, súborov, nahrávok vysielania a zvuku, môže byť považované za porušenie autorských práv a byť trestným činom. Toto zariadenie nesmie byť používané na takéto účely.

Tento prístroj je označený nasledovným štítkom:



Symbol zariadenia triedy Class II



Tento symbol znamená, že jednotka je vybavená dvojitým systémom izolácie.



Poznámka

- Typový štítok sa nachádza na zadnej strane zariadenia.

2 Váš Mikro Hi-Fi systém

Blahoželáme Vám ku kúpe a vítame Vás medzi používateľmi produktov spoločnosti Philips. Ak chcete naplno využiť podporu ponúkanú spoločnosťou Philips, zaregistrujte svoj produkt na lokalite www.philips.com/welcome.

Úvod

Toto zariadenie vám umožňuje:

- počúvať hudbu z diskov, úložných zariadení USB a iných externých zariadení
- počúvať vysielanie rozhlasových staníc

Reprodukciu zvuku môžete obohatiť týmito zvukovými efektmi:

- ovládanie výšok a basov
- ovládanie hlasitosti

Toto zariadenie podporuje nasledujúce formáty médií:



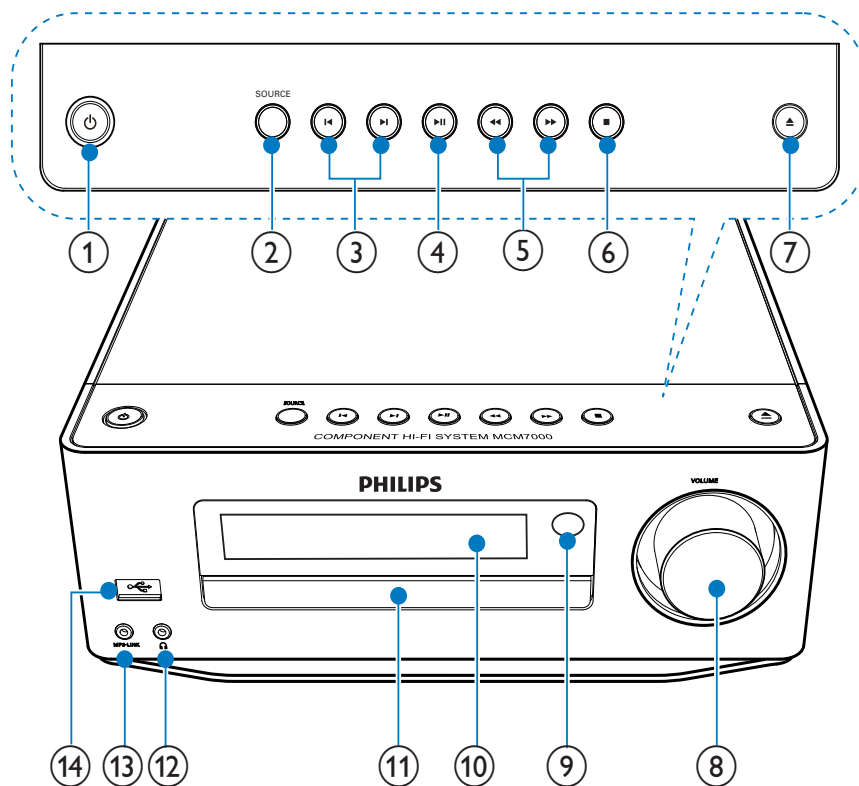
Čo je v škatuli

Skontrolujte a identifikujte obsah balenia:

- Hlavná jednotka
- 2 reproduktory
- Diaľkové ovládanie
- 2 batérie typu AAA
- Sieťový napájací kábel
- 2 káble pre reproduktory
- Prepájací kábel MP3-LINK
- Anténa na príjem vysielania v pásme FM
- Návod na použitie

Prehľad produktu

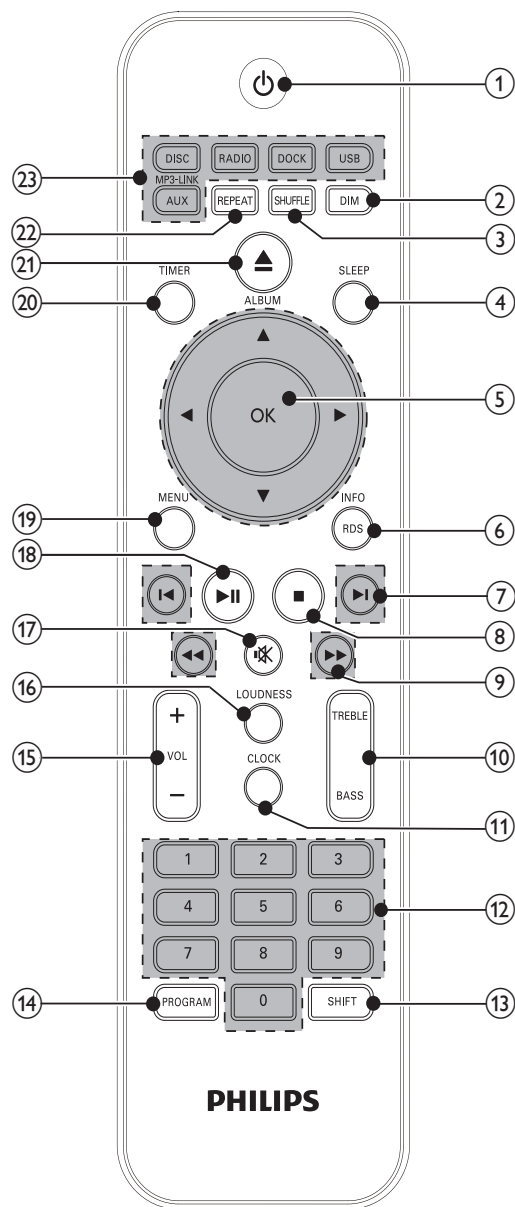
Hlavná jednotka



- ① **Prepnutie do pohotovostného režimu ECO Power.**
 - Prepnutie do pohotovostného režimu ECO Power.
- ② **SOURCE**
 - Výber zdroja.
- ③ **Preskočenie na predchádzajúcu/nasledujúcu skladbu.**
 - Preskočenie na predchádzajúcu/nasledujúcu skladbu.
 - Výber predvoľby rozhlasovej stanice.
- ④ **Spustenie alebo prerušenie prehrávania.**
 - Spustenie alebo prerušenie prehrávania.
- ⑤ **Vyhľadávanie vpred alebo vzad.**
 - Vyhľadávanie vpred alebo vzad.
 - Vyhľadávanie rozhlasovej stanice.
- ⑥ **Zastavenie prehrávania.**
 - Zastavenie prehrávania.
 - Vymazanie programu.
 - (V pohotovostnom režime) Zapnutie/vypnutie režimu ukážky.
- ⑦ **Otvorenie alebo zatvorenie priečinka na disk.**
 - Otvorenie alebo zatvorenie priečinka na disk.
- ⑧ **VOLUME**
 - Nastavenie hlasitosti.
 - Nastavenie času.
- ⑨ **Infračervený snímač**
 - Slúži na zaznamenanie signálov z diaľkového ovládania. Diaľkový ovládač vždy namierte na infračervený snímač.

- ⑩ **Panel displeja**
 - Zobrazenie informácií o aktuálnom zdroji.
- ⑪ **Priečinok na disk**
 - Priestor na vloženie disku.
- ⑫ **🎧**
 - Zásuvka na slúchadlá.
- ⑬ **MP3 LINK**
 - Pripojenie k externému zvukovému zariadeniu.
- ⑭ **🔌**
 - Pripojenie k pamäťovému zariadeniu USB typu flash.

Diaľkové ovládanie



- ① **⏻**
 - Prepnutie do pohotovostného režimu ECO Power.
- ② **DIM**
 - Prispôsobenie jas zobrazovacieho panela.
 - (Stlačenie a podržanie) Zapnutie alebo vypnutie osvetlenia LED v spodnej časti zariadenia a osvetlenia ovládača hlasitosti.

③ SHUFFLE

- Prehrávanie skladieb v náhodnom poradí.

④ SLEEP

- Nastavenie časovača vypnutia.

⑤ ▲▼◀▶

- Prechádzanie cez ponuku.
- **ALBUM/▲▼**: Preskočenie na predchádzajúci/ nasledujúci album.

OK

- Potvrdenie zadania alebo výberu.
- Výber režimu stereo alebo mono v pásme FM.

⑥ RDS/INFO

- Zobrazenie informácií RDS pri vybraných rozhlasových staniciach v pásme FM.
- Zobrazenie aktuálneho stavu alebo informácií o disku.
- Zobrazenie informácií ID3 (ak sú dostupné) skladieb MP3.

⑦ ⏮▶

- Preskočenie na predchádzajúcu/ nasledujúcu skladbu.
- Výber predvoľby rozhlasovej stanice.

⑧ ■

- Zastavenie prehrávania.
- Vymazanie programu.
- (V pohotovostnom režime) Zapnutie/vypnutie režimu ukážky.

⑨ ◀▶▶▶

- vyhľadávanie vzad alebo vpred.
- Vyhľadávanie rozhlasovej stanice.

⑩ TREBLE/BASS

- Aktivácia nastavenia výšok/basov.

⑪ CLOCK

- Nastavenie hodín.
- Zobrazenie nastavených hodín.

⑫ Numerická klávesnica.

- Priamy výber skladby.

⑬ SHIFT

- Zadanie dvoj- alebo trojmiestneho čísla (pomocou numerickej klávesnice).

⑭ PROGRAM

- Programovanie rozhlasových staníc.
- Programovanie skladieb.

⑮ VOL +/-

- Nastavenie hlasitosti.
- Nastavenie času.

⑯ LOUDNESS

- Zapnutie alebo vypnutie automatického prispôsobenia hlasitosti.

⑰ 🔊

- Stlmenie alebo opätovné obnovenie hlasitosti.

⑱ ▶||

- Spustenie alebo prerušenie prehrávania.

⑲ MENU

- Prístup do ponuky.
- Toto tlačidlo nie je pre tento model funkčné.

⑳ TIMER

- Nastavenie časovača budíka.

㉑ ▲

- Otvorenie alebo zatvorenie priečinka na disk.

㉒ REPEAT

- Výber režimu opakovaného prehrávania.

㉓ Zdrojové tlačidlá

- Výber zdroja.
- Výber zdroja DOCK nie je pre toto zariadenie dostupné.

3 Úvodné pokyny



Výstraha

- Používanie iných ovládacích prvkov alebo vykonávanie úprav a iných postupov, než sú uvedené v tomto dokumente, môže mať za následok vystavenie sa nebezpečnému žiareniu alebo zapríčiniť nebezpečnú prevádzku.

Vždy postupujte podľa poradia pokynov v tejto kapitole.

Ak sa rozhodnete obrátiť na spoločnosť Philips, pripravte si číslo modelu a sériové číslo tohto zariadenia. Číslo modelu a sériové číslo sú uvedené na zadnej strane zariadenia. Tieto čísla si zapíšte sem:

Číslo modelu _____

Sériové číslo _____

Pripojenie reproduktorov

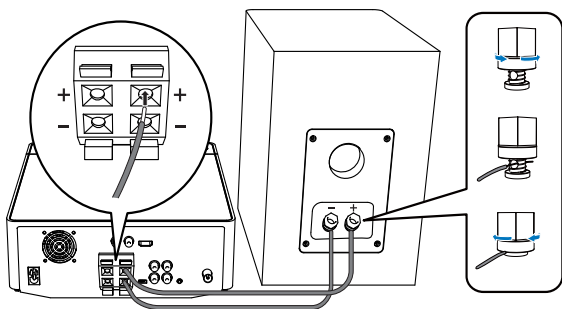


Poznámka

- Dbajte na to, aby sa zhodovali farby káblov a zásuviek reproduktorov.
- Najlepší zvuk dosiahnete iba použitím dodaných reproduktorov.
- Pripojte len reproduktory s impedanciou, ktorá je rovnaká alebo vyššia ako u dodaných reproduktorov. Pozrite si časť Technické údaje v tejto príručke.

Na strane hlavnej jednotky:

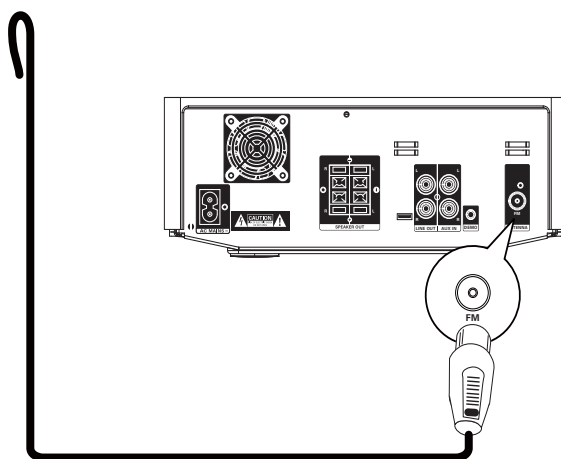
Pripojte káble reproduktora k hlavnej jednotke podľa nasledujúcej schémy:



Na strane reproduktorov:

- 1 Odskrutkujte konektory reproduktora.
- 2 Pre ľavý reproduktor nájdite reproduktorový kábel, ktorý je pripojený k ľavým konektorom na hlavnej jednotke.
- 3 Úplne zasuňte červený koniec reproduktorového kábla do červeného (+) konektora.
- 4 Zaskrutkujte červený (+) konektor a zaistite kábel.
- 5 Úplne zasuňte strieborný koniec reproduktorového kábla do čierneho (-) konektora.
- 6 Zaskrutkujte čierny (-) konektor a zaistite kábel.
- 7 Zopakujte body 2 - 6 pre pravý reproduktor.

Pripojenie antény FM



Tip

- Pre optimálny príjem v plnej miere vyťahnite a nastavte polohu antény.
- Pre optimálny príjem stereo signálu v pásme FM pripojte vonkajšiu anténu FM do zásuvky **FM ANTENNA**.
- Toto zariadenie nepodporuje príjem rozhlasového vysielania v pásme MW.

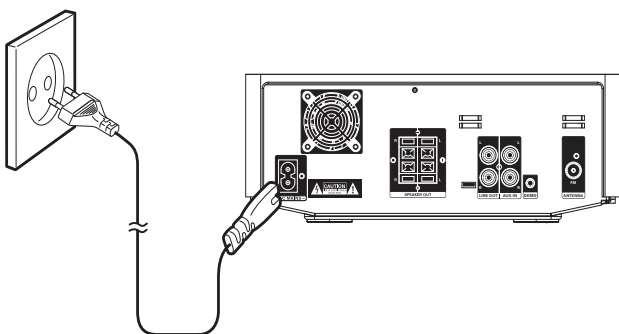
- 1 Pripojte dodanú anténu FM do zásuvky **FM ANTENNA** na hlavnej jednotke.

Pripojenie napájania



Výstraha

- Nebezpečenstvo poškodenia produktu! Skontrolujte, či napätie zdroja napájania zodpovedá napätiu vyznačenému na zadnej alebo spodnej strane tohto zariadenia.
- Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom! Pri odpájaní sieťového kábla striedavého prúdu vždy vytiahnite zástrčku zo zásuvky. Nikdy neťahajte za napájací kábel.
- Pred pripojením sieťového kábla sa uistite, že ste dokončili všetky ostatné pripojenia.



- 1 Pripojte napájací kábel k:
 - zásuvke AC~ na hlavnej jednotke.
 - elektrickej zásuvke.

Príprava diaľkového ovládania

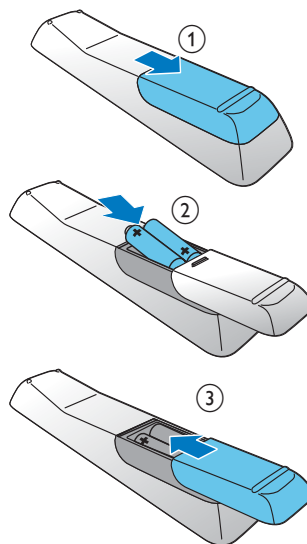


Výstraha

- Nebezpečenstvo explózie! Batérie odkladajte mimo dosahu zdrojov tepla, slnečného žiarenia a ohňa. Nikdy nevhadzujte batérie do ohňa.

Vloženie batérie do diaľkového ovládania:

- 1 Otvorte priečinok na batériu.
- 2 Vložte 2 batérie typu AAA so správnou polaritou (+/-) podľa označenia.
- 3 Zatvorte priestor pre batérie.



Poznámka

- Ak diaľkové ovládanie nebudete dlhší čas používať, batérie vyberte.
- Nekombinujte staré a nové batérie ani batérie rôznych typov.
- Batérie obsahujú chemické látky, a preto si vyžadujú náležitú likvidáciu.


Nastavenie hodín

- 1 V pohotovostnom režime stlačením tlačidla **CLOCK** na tri sekundy aktivujete režim nastavenia hodín.
 - ↳ Na displeji roluje nápis **[CLOCK SET]**, potom sa zobrazí formát času **[24H]** alebo **[12H]**.
- 2 Tlačidlom **VOL +/-** vyberte formát 24H alebo 12H, potom potvrdte stlačením tlačidla **CLOCK**.
 - ↳ Začnú blikať číslice hodín.
- 3 Stlačením tlačidla **VOL +/-** nastavte hodinu a potom opäť stlačte tlačidlo **CLOCK**.
 - ↳ Začnú blikať číslice minút.
- 4 Stlačením tlačidla **VOL +/-** nastavte minúty.
- 5 Stlačením tlačidla **CLOCK** potvrdíte nastavenie hodín.


Poznámka

- Ak sa v priebehu 90 sekúnd nestlačí žiadne tlačidlo, systém automaticky ukončí režim nastavenia hodín.

Ukážka funkcií zariadenia

1. V pohotovostnom režime stlačte a podržte tlačidlo , až kým sa nezobrazí hlásenie „DEMO ON“ (Ukážka zapnutá).

↳ Po jednej sa zobrazia dostupné funkcie.

- Ak chcete ukážku vypnúť, znovu stlačte tlačidlo .


Prispôsobenie jasů zobrazovacieho panela

Opakovaným stláčaním tlačidla **DIM** vyberte rôzne úrovne jasů.

Zapnutie alebo vypnutie osvetlenia LED

1 V zapnutom režime stlačením a podržaním tlačidla **DIM** zapnete alebo vypnete osvetlenie LED v spodnej časti zariadenia a osvetlenie ovládača hlasitosti.

Zapnutie

1 Stlačte tlačidlo .
↳ Zariadenie sa prepne na naposledy vybraný zdroj.

Prepnutie do pohotovostného režimu

Ak chcete prepnúť systém do pohotovostného režimu **Eco Power**:



V pohotovostnom režime stlačte a 2 sekundy podržte tlačidlo .

↳ Na displeji sa zobrazí hlásenie **[ECO POWER]** (úsporný režim napájania) a potom sa vypne podsvietenie.



4 Prehrávanie

Základné operácie prehrávania

Prehrávanie môžete ovládať pomocou nasledujúcich operácií.

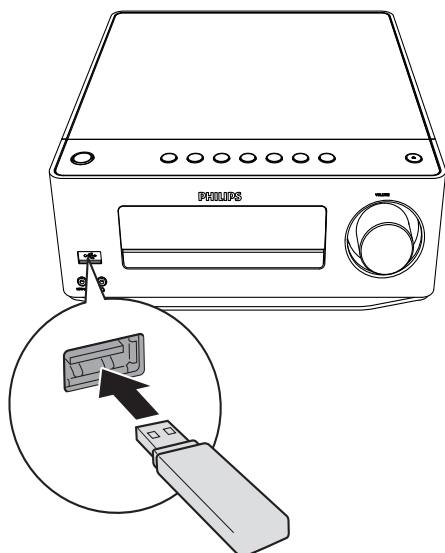
Tlačidlo	Funkcia
	Stlačením a podržaním tlačidla počas prehrávania môžete rýchlo vyhľadávať smerom dopredu alebo dozadu, jeho uvoľnením obnovíte prehrávanie.
	Pozastavenie/obnovenie prehrávania počas prehrávania.
INFO	Výber iných informácií o prehrávaní.
REPEAT	Výber režimu opakovaného prehrávania: [REP] (opakovať): opakované prehrávanie aktuálnej skladby. [REP ALL] (opakovať všetky): opakované prehrávanie všetkých skladieb. Opätovným stlačením sa vrátite do režimu normálneho prehrávania.
SHUFFLE	Prehrávanie skladieb v náhodnom poradí. Opätovným stlačením sa vrátite do režimu normálneho prehrávania.

Prehrávanie z disku

- 1** Stlačením tlačidla **DISC** zvolte ako zdroj disk CD.
- 2** Stlačte tlačidlo .
↳ Otvoria sa dvierka priečinka na disk.
- 3** Do priečinka vložte disk potlačenou stranou nahor a stlačte tlačidlo .


- 4 Zariadenie automaticky spustí prehrávanie.
- Ak sa prehrávanie nespustí, stlačením tlačidla **◀▶** vyberte skladbu, potom stlačte tlačidlo **▶||**.

Prehrávanie z USB




Varovanie

- Uistite sa, že úložné zariadenie USB obsahuje prehrávateľný zvukový obsah v podporovaných formátoch.

- 1 Vyklopením otvorte kryt s označením  na prednom paneli.
- 2 Úložné zariadenie USB zapojte do zásuvky USB.
- 3 Stlačením tlačidla **USB** zvolte ako zdroj zariadenie USB.
 - ↳ Prehrávanie sa spustí automaticky. Ak sa nespustí, tlačidlami **ALBUM/▲▼** vyberte priečinok a tlačidlami **▶||◀** vyberte súbor. Systém spustí prehrávanie automaticky.

Nastavenie zvuku

Počas prehrávania môžete upraviť hlasitosť pomocou nasledujúcich operácií.

Tlačidlo	Funkcia
VOL +/-	Zvýšenie alebo zníženie hlasitosti.
	Stlmenie/obnovenie zvuku.
LOUDNESS	Zapnutie/vypnutie automatického ovládania hlasitosti.
BASS	Na aktiváciu basov stlačte tlačidlo BASS a následne zmeňte úroveň basov pomocou tlačidla VOL +/- .
TREBLE	Na aktiváciu výšok stlačte tlačidlo TREBLE a následne zmeňte úroveň výšok pomocou tlačidla VOL +/- .

5 Počúvanie rozhlasového vysielania v pásme FM

Inštalácia typu Plug and Play

Keď sa zariadenie prepne do režimu rádia a nie sú uložené žiadne rozhlasové stanice, zobrazí sa hlásenie [AUTO INSTALL -- PRESS PLAY -- STOP CANCEL] (na automatickú inštaláciu stlačte tlačidlo ►||; na zrušenie stlačte tlačidlo ■).

- 1 Stlačte tlačidlo ►|| na hlavnej jednotke, čím spustíte inštaláciu.
 - ↳ Zariadenie automaticky uloží rozhlasové stanice s dostatočnou intenzitou signálu.
 - ↳ Po uložení všetkých dostupných rozhlasových staníc sa automaticky spustí vysielanie stanice uloženej na prvej predvoľbe.
- 2 Režim inštalácie typu Plug and Play ukončíte stlačením tlačidiel na zmenu zdroja alebo tlačidla ϕ na diaľkovom ovládaní.
 - ↳ Systém sa prepne do režimu určeného zdroja alebo pohotovostného režimu.

Naladenie rozhlasových staníc pásma FM



Varovanie

- Uistite sa, že ste pripojili a úplne vysunuli dodanú anténu FM.

- 1 Stlačte tlačidlo **RADIO**.
- 2 Stlačením a podržaním tlačidiel ◀◀▶▶ vyhľadajte rozhlasovú stanicu.
- 3 Keď sa frekvencia začne meniť, tlačidlo uvoľnite.
 - ↳ Zariadenie automaticky uloží rozhlasové stanice s dostatočnou intenzitou signálu.
- 4 Opakovaním krokov 2 až 3 môžete nastaviť ďalšie stanice.

Naladenie stanice so slabým príjmom:

Opakovane stláčajte tlačidlá ◀◀▶▶, až kým nenájdete optimálny príjem signálu.



Poznámka

- [STEREO] je predvolené nastavenie režimu tunera.



Tip

- V režime tunera môžete opakovaným stláčaním tlačidla **OK** prepínať medzi režimami [STEREO] a [MONO], pričom si zariadenie zapamätá vami vykonané nastavenie aj v prípade, že zariadenie vypnete alebo prepnete na iný zdroj.

Automatické programovanie rozhlasových staníc

Poznámka

- Môžete naprogramovať maximálne 20 predvolieb rozhlasových staníc.

- 1 V režime tunera stlačením a podržaním tlačidla **PROGRAM** po dobu dvoch sekúnd aktivujete režim automatického programovania.
 - ↳ Zobrazí sa a začne blikať hlásenie [AUTO] (automaticky).
 - ↳ Zariadenie automaticky uloží rozhlasové stanice s dostatočnou intenzitou signálu.
 - ↳ Prvá naprogramovaná rozhlasová stanica sa začne automaticky vysielat'.

Ručné programovanie rozhlasových staníc

Poznámka

- Môžete naprogramovať maximálne 20 predvolieb rozhlasových staníc.

- 1 Naladenie rozhlasovej stanice.
- 2 Stlačením tlačidla **PROGRAM** aktivujete programovanie.
- 3 Stlačením tlačidla **◀▶** pridelíte naladenej rádiovej stanici číslo od 1 do 20 a výber potvrdíte stlačením tlačidla **PROGRAM**.
 - ↳ Zobrazí sa číslo predvolby a frekvencia predvolenej rozhlasovej stanice.
- 4 Opakovaním predchádzajúcich krokov naprogramujte ostatné stanice.

Poznámka

- Ak chcete naprogramovanú stanicu prepísať, uložte na jej miesto inú stanicu.

Naladenie predvolby rozhlasovej stanice

- 1 Pomocou tlačidla **◀▶** vyberte číslo požadovanej predvolby.

Zobrazenie informácií RDS

RDS (Radio Data System) predstavuje službu, ktorá staniciam pásma FM umožňuje zobrazovať dodatočné informácie. Ak si naladíte stanicu s RDS, zobrazí sa ikona RDS a názov stanice.

- 1 Naladíte rozhlasovú stanicu s RDS.
- 2 Opakovaným stláčaním tlačidla **RDS** prechádzajte cez nasledujúce informácie (ak sú dostupné):
 - ↳ Názov stanice
 - ↳ Typ programu, ako napr. [NEWS] (správy), [SPORT] (šport), [POP M] (populárna hudba)...
 - ↳ Hodiny RDS
 - ↳ Frekvencia

Synchronizácia hodín so signálom RDS

Čas zobrazený na jednotke môžete synchronizovať s časom na stanici so signálom RDS.

- 1 Naladíte rozhlasovú stanicu s RDS, ktorá vysielá časové signály.
- 2 Stlačte tlačidlo **RDS** na minimálne 2 sekundy.
 - ↳ Zobrazí sa [CT SYNC] a jednotka automaticky načíta čas signálu RDS.
 - ↳ Ak sa neprijme žiadny časový signál, zobrazí sa [NO CT].

Poznámka

- Presnosť vysielaného času je závislá od stanice s RDS, ktorá časový signál vysielá.

6 Ďalšie funkcie

Nastavenie časovača budíka


Toto zariadenie je možné použiť ako budík. Ako zdroj budíka môžete vybrať disk CD, vysielanie v pásme FM alebo zariadenie USB.

Poznámka

- Uistite sa, že ste správne nastavili hodiny.

- 1 V pohotovostnom režime stlačte a podržte tlačidlo **TIMER**, až kým sa na displeji nezačne postupne zobrazovať **[TIMER SET]**.
- 2 Stlačením tlačidiel na zmenu zdroja na diaľkovom ovládaní vyberiete zdroj: CD/MP3, TUNER, USB.
- 3 Výber potvrdíte stlačením tlačidla **TIMER**.
↳ Čísllice hodín sa zobrazia a začnú blikať.
- 4 Opakovaným stláčaním tlačidla **VOL +/-** nastavte hodinu a potom opätovným stlačením tlačidla **TIMER** potvrdíte nastavenie.
↳ Čísllice minút sa zobrazia a začnú blikať.
- 5 Stlačením tlačidla **VOL +/-** nastavte minúty a potvrdíte stlačením tlačidla **TIMER**.
↳ Zobrazí sa **VOL** (hlasitosť) a začne blikať.
- 6 Stlačením tlačidla **VOL +/-** upravte hlasitosť a potvrdíte stlačením tlačidla **TIMER**.

Aktivovanie a deaktivovanie časovača budíka

- 1 Opakovaným stláčaním tlačidla **TIMER** v pohotovostnom režime aktivujete alebo deaktivujete časovač.
↳ Ak je časovač aktivovaný, zobrazí sa symbol .

Tip

- Časovač budíka nie je dostupný v režime MP3 LINK.
- Ak ako zdroj zvolíte CD/USB, ale nie je vložený žiadny disk ani pripojené zariadenie USB, systém automaticky prepne zdroj na tuner.

Nastavenie časovača vypnutia

Toto zariadenie sa môže po uplynutí nastaveného času automaticky prepnúť do pohotovostného režimu.

- 1 Opakovaným stláčaním tlačidla **SLEEP** nastavte dobu (v minútach). Systém musí byť pri nastavovaní zapnutý.
↳ Ak je časovač vypnutia aktivovaný, displej zobrazí **zZ**.

Deaktivovanie časovača vypnutia


- 1 Opakovane stláčajte tlačidlo **SLEEP**, až kým sa nezobrazí „SLEEP OFF“.
↳ Ak je časovač vypnutia deaktivovaný, **zZ** zmizne z displeja.

Počúvanie externého zvukového zariadenia

Pomocou tohto zariadenia môžete počúvať aj obsah prehrávaný z externého zvukového zariadenia, ako napríklad MP3 prehrávača.

- 1 Pripojte zvukové zariadenie.
 - Pri hudobných prehrávačoch s červeno-bielymi výstupnými zvukovými zásuvkami:
Pripojte červený/biely zvukový kábel (nie je súčasťou balenia) k zásuvkám **AUX IN** na tomto zariadení a k výstupným zvukovým zásuvkám na danom zvukovom zariadení.
 - Pri zvukových zariadeniach so zásuvkami na slúchadlá:
Pripojte dodaný kábel MP3 Link k zásuvke **MP3 LINK** a potom k zásuvke pre slúchadlá na danom zvukovom zariadení.
- 2 Vyberte zdroj **MP3 LINK/AUX**.
- 3 Spustite prehrávanie z daného zariadenia.

Počúvanie prostredníctvom slúchadiel

- 1 Pripojte slúchadlá ku konektoru  na tejto jednotke.

7 Informácie o výrobku



Poznámka

- Informácie o výrobku sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Technické údaje

Zosilňovač

Menovitý výstupný výkon	2 X 30 W RMS
Frekvenčná odpoveď	20 – 20000 Hz, ±3 dB
Odstup signálu od šumu	> 82 dBA
Vstup Aux	1000 mV RMS 22 kiloohmov

Disk

Typ lasera	Polovodičový
Priemer disku	12 cm/8 cm
Podporované disky	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Audio DAC	24 bitov/44,1 kHz
Celkové harmonické skreslenie	< 0,8 % (1 kHz)
Frekvenčná odpoveď	4 Hz – 20 kHz (44,1 kHz)
Odstup signálu od šumu	> 82 dBA

Tuner - technické údaje

Rozsah ladenia	FM: 87,5 – 108 MHz
Ladiaca mriežka	50 kHz
- Mono, odstup signálu od šumu 26 dB	< 22 dBf < 43 dBf
- Stereo, odstup signálu od šumu 46 dB	
Citlivosť vyhľadávania	< 28 dBf
Celkové harmonické skreslenie	< 2 %
Odstup signálu od šumu	> 55 dB

Reproduktory

Impedancia reproduktorov	4 ohmy
Budič reproduktora	13 cm basový reproduktor + 2,5 cm kónický výškový reproduktor
Citlivosť	> 86 dB/m/W \pm 4 dB/m/W

Všeobecné informácie

Sieťové napájanie AC	220 – 240 V, 50/60 Hz
Prevádzková spotreba energie	30 W
Výstup slúchadiel	2 x 15 mW 32 ohmov
USB Direct	verzia 2.0 FS
Rozmery	
- Hlavná jednotka (Š x V x H)	250 x 92 x 285 mm
- Skrinka reproduktora (Š x V x H)	174 x 260 x 240 mm
Hmotnosť	
- S obalom	10 kg
- Hlavná jednotka	2,5 kg
- Skrinka reproduktora	6,1 kg

Informácie o možnostiach prehrávania cez rozhranie USB

Podporované úložné zariadenia USB:

- Pamäťová jednotka USB typu flash (USB 2.0)

Podporované formáty

- MP3 (prenosové rýchlosti 32 – 320 kbit/s)
- WMA (prenosové rýchlosti 32 – 320 kbit/s)
- MP3 s označeniami ID3 (Ver 2.0)
- WMA s označeniami ID3

Nepodporované formáty:

- Prázdne albumy: prázdny album predstavuje album, ktorý neobsahuje súbory MP3/WMA a nezobrazí sa na displeji.
- Nepodporované formáty súborov budú preskočené. Napríklad, dokumenty aplikácie Word (.doc) alebo súbory MP3 s príponou .dlf budú ignorované a neprehrajú sa.
- Súbory videí a fotografií.
- Zvukové súbory AAC, WAV, PCM
- Súbory WMA chránené prostredníctvom DRM (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Súbory WMA vo formáte Lossless.

Podporované formáty MP3 diskov

- ISO9660, Joliet
- Maximálny počet titulov: 512 (v závislosti od dĺžky názvu súboru)
- Maximálny počet albumov: 255
- Podporované vzorkovacie frekvencie: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Podporované prenosové rýchlosti: 32 až 320 (kb/s), prenosové rýchlosti s variabilným tokom

8 Riešenie problémov



Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tohto zariadenia.

Aby ste zachovali záruku, nikdy sa sami nepokúšajte opravovať systém.

Ak sa pri používaní tohto zariadenia vyskytne nejaký problém, skôr než sa obrátite na servisné stredisko, vyskúšajte nasledujúce riešenia. Ak sa problém neodstráni, prejdite na webovú lokalitu spoločnosti Philips (www.philips.com/welcome). Ak sa rozhodnete obrátiť na spoločnosť Philips, okrem zariadenia si pripravte aj číslo modelu a sériové číslo.

Žiadne napájanie

- Uistite sa, že sieťový napájací kábel zariadenia je správne zapojený.
- Skontrolujte, či je sieťová zásuvka pod prúdom.
- V rámci funkcie šetrenia spotreby energie sa systém automaticky vypína 15 minút po ukončení prehrávania skladieb, ak v tomto čase nedôjde k aktivácii niektorého ovládacieho prvku.

Žiadny zvuk alebo slabý zvuk

- Nastavte hlasitosť.
- Odpojte slúchadlá.
- Skontrolujte, či sú správne pripojené reproduktory.
- Skontrolujte, či sú odizolované vodiče reproduktorov uchytené v svorkách.

Zariadenie nereaguje

- Odpojte a znovu pripojte sieťovú zástrčku, potom zariadenie opäť zapnite.
- V rámci funkcie šetrenia spotreby energie sa systém automaticky vypína 15 minút po ukončení prehrávania skladieb, ak v tomto čase nedôjde k aktivácii niektorého ovládacieho prvku.

Nefunguje diaľkové ovládanie.

- Pred stlačením ktoréhokoľvek funkčného tlačidla najskôr vyberte správny zdroj pomocou diaľkového ovládania namiesto hlavnej jednotky.
- Znížte vzdialenosť medzi diaľkovým ovládaním a zariadením.
- Vložte batériu so správnym usporiadaním polarít (značky +/-) podľa obrázka.
- Vymeňte batériu.
- Namierte diaľkové ovládanie priamo na senzor na prednej strane zariadenia.

Nebol rozpoznávaný žiaden disk

- Vložte disk.
- Skontrolujte, či disk nebol vložený naopak.
- Počkejte na odparenie skondenzovanej vlhkosti zo šošovky.
- Vymeňte alebo vyčistite disk.
- Použite ukončené CD alebo správny formát disku.

Nie je možné zobrazit' niektoré súbory na zariadení USB

- Počet priečinkov alebo súborov v zariadení USB prekročil určitý limit. Tento jav nepredstavuje poruchu.
- Formáty týchto súborov nie sú podporované.

Zariadenie USB nie je podporované

- Zariadenie USB nie je s touto jednotkou kompatibilné. Skúste iné.

Nekvalitný príjem rádia

- Zväčšite vzdialenosť medzi zariadením a vašim televízorom alebo videorekordérom.
- Vysuňte anténu FM až nadoraz.
- Namiesto nej pripojte vonkajšiu FM anténu.

Nefunguje časovač

- Správne nastavte hodiny.
- Zapnite časovač.

Nastavenie hodín/časovača bolo vymazané

- Napájanie bolo prerušené alebo došlo k odpojeniu sieťového kábla.
- Opakovane nastavte hodiny/časovač.

SLOVAK REPUBLIC

Prístroj sa nesmie používať v mokrom
a vlhkom prostredí! Chránite pred
striekajúcou a kvapkajúcou vodou!

